

SVT VI : 72 ; 11

041	kieli	finswefre
245	nimeke	Pietarsaaren rakennus- ja asuntolaskenta marraskuun 27 p. 1930
246	rinnakkaisn. swe	Byggnads- och bostadsräkningen i Jakobstad den 27 november 1930
246	rinnakkaisn. fre	Recensement des bâtiments et des habitations de Pietarsaari – Jakobstad au 27 novembre 1930
248	osan tiedot	Taululiitteitä
248	osan tiedot swe	Tabellbilagor
248	osan tiedot fre	Tableaux
260	julkaisija	Helsinki : [Tilastollinen päätoimisto], 1932
440	sarja fin	Suomen virallinen tilasto 6 : 72 ; 11
500	ylänimeke	Väestötilastoa
598	huom.	svt
650	svt aihealue	Väestö - Befolkning - Population
650	tietovuosi	1930
651	alue	Suomi - Finland

VI

VÄESTÖTILASTOA

72:11

PIETARSAAREN
RAKENNUS- JA ASUNTOLASKENTA

MARRASKUUN 27 P. 1930

TAULULIITTEITA

★

VI

BEFOLKNINGSSTATISTIK

72:11

BYGGNADS- OCH BOSTADSRÄKNINGEN
I JAKOBSTAD

DEN 27 NOVEMBER 1930

TABELLBILAGOR

★

RECENSEMENT DES BÂTIMENTS ET DES HABITATIONS DE PIETARSAARI–JAKOBSTAD

AU 27 NOVEMBRE 1930

TABLEAUX

★

Alkusanat.

Marraskuun 27 p:nä 1930 suoritettiin todellinen väestölaskenta, johon liittyi rakennus- ja asuntolaskenta, maan yhdessätoista suurimmassa kaupungissa, nimittäin Helsingissä, Turussa, Viipurissa, Tampereella, Vaasassa, Kuopiossa, Lahdessa, Oulussa, Kotkassa, Raumalla ja Pietarsaareissa sekä Riihimäen kauppalassa. Esillä oleva nide, joka liittyy numerona 72:11 Suomen virallisen tilaston VI sarjaan, sisältää Pietarsaaren kaupunkia koskevan rakennus- ja asuntotilaston. Aikaisemmin on saman sarjan eri numeroina julkaistu vastaavat tiedot kaikista edellämämainituista paikkakunnista lukuun ottamatta Helsinkiä ja Riihimäkeä, joita koskeva aineisto julkaistaan lähiaikoina. Myöhemmin julkaistaan myös erikoinen tekstiosasto, jossa selostetaan tärkeimpiä tuloksia laskennan tältä osalta.

Rakennus- ja asuntotilastoaineiston tarkastusta ja käyttelyä on ohjannut allekirjoittanut *M o d e e n v. t.* aktuaari *H. H o r m i o n* ja apulaisaktuaari *A. T u n k e l o n* avustamana.

Helsingissä, Tilastollisessa päätoimistossa, kesäkuussa 1932.

Martti Kovero

J. T. Hanho

Förord.

Den 27 november 1930 anordnades en faktisk folkräkning, till vilken anslöt sig en byggnads- och bostadsräkning, i elva av rikets största städer, nämligen Helsingfors, Åbo, Viborg, Tammerfors, Vasa, Kuopio, Lahti, Uleåborg, Kotka, Raumo och Jakobstad samt i Riihimäki köping. Föreliggande häfte ingår som n:o 72: 11 i serien VI av Finlands officiella statistik och innehåller byggnads- och bostadsstatistik för Jakobstad. Tidigare ha under olika nummer av samma serie publicerats motsvarande uppgifter för samtliga ovannämnda orter utom Helsingfors och Riihimäki, för vilka materialet kommer att offentliggöras i en nära framtid. Senare utgives även en speciell textavdelning, i vilken redogöres för de viktigaste resultaten av denna del av räkningen.

Kontrollen och bearbetningen av det byggnadsstatistiska och bostadsstatistiska materialet har handhåfts av undertecknad *M o d e e n* med biträde av t. f. aktuarien *H. H o r m i o* och biträdande aktuarien *A. T u n k e l o*.

Helsingfors, å Statistiska centralbyrån, i juni 1932.

G. Modeen

SISÄLLYS.

INNEHÅLL.

Tauluja.

	Siv.
I. Rakennetut kiinteistöt ryhmitettyinä haltijan mukaan, kaupunginosittain	2
II. Rakennetut kiinteistöt ryhmitettyinä sen ajankohdan mukaan, jolloin ne joutuivat nykyisten haltijain haltuun, kaupunginosittain	4
III. Rakennetut kiinteistöt niillä olevien rakennusten luvun mukaan, kaupunginosittain	6
IV. Rakennukset lämmityksen ja rakennusaineen mukaan, kaupunginosittain	7
V. Lämmitettävät rakennukset rakennusaineen, kerrosluvun ja käytön mukaan. Rakennukset, joissa oli keskuslämmitys, lämmin vesi ja henkilöhisseejä, kaupunginosittain	8
VI. Lämmitettävien rakennusten huoneet seinien rakennusaineen mukaan. Lämmitettävät ja lämmittämättömät huoneet, edelliset kerrosaseman mukaan, kaupunginosittain	10
VII. Erilaisilla mukavuuksilla varustetut huoneistot, kaupunginosittain	12
VIII. Huoneistot ja huoneet, yleiskatsaus kaupunginosittain	13
IX. Huoneistot ja huoneet ryhmitettyinä hallintamuodon ja käytön mukaan, kaupunginosittain	14
X. Vuokraamattomat asuinhuoneistot huone-luvun mukaan, kaupunginosittain	16
XI. Huoneistot ja huoneet ryhmitettyinä käytön mukaan, kaupunginosittain	18
XII. Asutut huoneistot, niiden asuinhuoneet ja asukkaat sekä asumattomat vuokratut asuinhuoneistot ja niiden asuinhuoneet, kaupunginosittain	20
XIII. Huoneet, joita asumisen ohella käytettiin myös muihin tarkoituksiin samoin kuin huoneistot ja asuinhuoneet hotelleissa, matkustajakodeissa, sairaaloissa, vankiloissa y. m. laitoksissa sekä niiden asukkaat, kaupunginosittain	21
XIV. Asutut huoneistot ryhmitettyinä huoneja asukasluvun mukaan	22
XV. Asutut huoneistot ryhmitettyinä huone-luvun mukaan, kaupunginosittain	24
XVI. Huoneet asutuissa huoneistoissa ryhmitettyinä huoneistojen huoneluvun mukaan, kaupunginosittain	26

Tabeller.

	Sid.
I. Bebyggda fastigheter fördelade efter innehavare, stadsdelsvis	2
II. Bebyggda fastigheter fördelade efter den tidpunkt, då de förvärvats av den nuvarande innehavaren, stadsdelsvis	4
III. Bebyggda fastigheter efter antalet å dem uppförda byggnader, stadsdelsvis	6
IV. Byggnader efter uppvärmning och byggnadsmaterial, stadsdelsvis	7
V. Uppvärmbara byggnader fördelade efter byggnadsmaterial, våningshöjd och användning. Byggnader med centralvärme, varmt vatten och personhissar, stadsdelsvis	8
VI. Rum i uppvärmbara byggnader fördelade efter väggarnas byggnadsmaterial. Uppvärmbara och ouppvärmbara rum, de förra fördelade efter höjdläge, stadsdelsvis ..	10
VII. Med olika bekvämligheter försedda lägenheter, stadsdelsvis	12
VIII. Lägenheter och rum, översikt stadsdelsvis	13
IX. Lägenheter och rum fördelade efter upplåtelseform och användning, stadsdelsvis	14
X. Outhyrda bostadslägenheter grupperade efter rummens antal, stadsdelsvis	16
XI. Lägenheter och rum fördelade efter användning, stadsdelsvis	18
XII. Bebodda lägenheter och boningsrum samt boende i dem ävensom obebodda uthyrda bostadslägenheter och boningsrum, stadsdelsvis	20
XIII. Rum, som användes såväl för bostads- som för andra ändamål, grupperade efter användning, ävensom lägenheter och boningsrum i hotell, resandehem, sjukhus, fängelser m. fl. anstalter samt boende i dem, stadsdelsvis	21
XIV. Bebodda lägenheter grupperade efter rummens och de boendes antal	22
XV. Bebodda lägenheter grupperade efter rummens antal, stadsdelsvis	24
XVI. Rummen i bebodda lägenheter grupperade efter lägenheternas rumantal, stadsdelsvis	26

	Siv.		Sid.
XVII. Asuttujen huoneistojen asukkaat ryhmitettyinä huoneistojen huoneluvun mukaan, kaupunginosittain	28	XVII. Boende i bebodda lägenheter grupperade efter lägenheternas rumantal, stadsdelsvis	28
XVIII. Ahtaasti asutut huoneistot, niiden huoneet ja asukkaat, kaupunginosittain	30	XVIII. Trångt bebodda lägenheter, rum och boende i dem, stadsdelsvis	30
XIX. Vuokratut asuinhuoneistot ryhmitettyinä vuokran mukaan	32	XIX. Uthyrda lägenheter fördelade efter hyresbeloppet	32
XX. Vuokrattujen asuinhuoneistojen keskimääräiset vuosivuokrat, kaupunginosittain ..	35	XX. Medelårshyra för uthyrda bostadslägenheter, stadsdelsvis	35
XXI. Talouskunnat suuruuden mukaan, kaupunginosittain	36	XXI. Hushållen fördelade efter storlek, stadsdelsvis	36
XXII. Alivuokralaiset ja asukit erisuuruissa asuinhuoneistoissa	38	XXII. Underhyresgäster och inneboende inom olika kategorier av bostadslägenheter ...	38

TABLE DES MATIÈRES.

Tableaux.

	Pag.		Pag.
I. Immeubles portant des bâtiments; répartition selon l'état et la profession des propriétaires, par quartiers de la ville	2	XI. Locaux et chambres groupés d'après l'usage, par quartiers de la ville	18
II. Immeubles portant des bâtiments; répartition selon l'époque de l'acquisition par leurs propriétaires actuels, par quartiers de la ville	4	XII. Locaux et chambres habités et leurs habitants ainsi que locaux et chambres loués, mais inhabités, par quartiers de la ville ..	20
III. Immeubles portant des bâtiments selon le nombre des bâtiments, par quartiers de la ville	6	XIII. Chambres ne servant pas uniquement d'habitation, groupées d'après leur usage, ainsi que locaux et chambres d'habitation dans les hôtels, les hôpitaux, les prisons et autres établissements et leurs habitants, par quartiers de la ville	21
IV. Bâtiments répartis en bâtiments avec ou sans appareils de chauffage et d'après les matériaux de construction, par quartiers de la ville	7	XIV. Locaux habités groupés d'après le nombre des chambres et des habitants	22
V. Bâtiments munis d'appareils de chauffage d'après les matériaux de construction, le nombre d'étages et l'usage. Bâtiments munis de chauffage central, de l'eau chaude et d'ascenseurs, par quartiers de la ville.	8	XV. Locaux habités groupés d'après le nombre des chambres, par quartiers de la ville ..	24
VI. Chambres dans maisons avec appareils de chauffage selon les matériaux de construction des parois. Chambres avec ou sans appareils de chauffage, ceux-là par étages, par quartiers de la ville	10	XVI. Chambres des locaux habités groupées d'après le nombre des chambres, par quartiers de la ville	26
VII. Locaux avec différentes installations hygiéniques, etc., par quartiers de la ville	12	XVII. Habitants des locaux habités groupés d'après le nombre des chambres des locaux, par quartiers de la ville	28
VIII. Locaux et chambres, aperçu général par quartiers de la ville	13	XVIII. Locaux surpeuplés, leurs chambres et leurs habitants, par quartiers de la ville	30
IX. Locaux et chambres groupés par mode d'occupation et d'après l'usage, par quartiers de la ville	14	XIX. Logements loués répartis d'après le montant des loyers	32
X. Logements vacants groupés d'après le nombre des chambres, par quartiers de la ville	16	XX. Loyers annuels moyens des logements loués, par quartiers de la ville	35
		XXI. Ménages d'après le nombre de leurs membres, par quartiers de la ville	36
		XXII. Sous-locataires et pensionnaires pour la nuit par différentes catégories de logements ..	38

TAULUJA
——
TABELLER
——
TABLEAUX

I. Rakennetut kiinteistöt ryhmitettyinä haltijan ¹⁾ mukaan, kaupunginosittain.
Immeubles portant des bâtiments; répartition selon l'état et la

1	2			3							4			5				
	Kiinteistön rakennukset sijaittivat: Fastighetens byggnader befunno sig: <i>Les bâtiments d'immeuble se trouvaient sur:</i>			Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>	Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i>		
6	7	8	9														10	11
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	omalla maalla på egen mark <i>terrein propre</i>	vuokramaalla på arrendejord <i>terrein loué</i>	Yhteensä Summa <i>Total</i>	Rakennetut kiinteistöt, <i>Kiinteistöryhmittö</i> <i>sociétés anonymes immobilières</i> seura, yhdistys, seltio skilskap, föreningar, stiftelser <i>corporations</i> seurakunta församling <i>communautés</i> maalaiskunta tai kaupala landskommun eller köping <i>communes rurales ou bourgs</i> kaupunki staden <i>la ville</i> ulkomaalaiset valtiot utländska stater <i>Etats étrangers</i> Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i> Kilteistöryhmittö fastighetsbolag <i>sociétés anonymes immobilières</i> seura, yhdistys, seltio skilskap, föreningar, stiftelser <i>corporations</i> seurakunta församling <i>communautés</i> maalaiskunta tai kaupala landskommun eller köping <i>communes rurales ou bourgs</i> kaupunki staden <i>la ville</i> ulkomaalaiset valtiot utländska stater <i>Etats étrangers</i> Suomen valtio finnska statsverket <i>Riik / Finlands</i> Kilteistöryhmittö fastighetsbolag <i>sociétés anonymes immobilières</i>														
1 Koko laskenta-alueella — Hela räk- ningsområdet — <i>Territoire total sou-</i> <i>mis à l'enquête</i>	754	182	936	6	—	45	2	2	8	4								
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår — <i>Dans les limites de la ville</i>	553	95	648	6	—	44	1	2	6	4								
3 1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanen område — <i>Dans</i> <i>la ville</i>	526	5	531	4	—	30	1	2	5	4								
4 I kaupunginosa — stadsdelen	63	—	63	—	—	3	—	—	—	—								
5 II » »	55	—	55	2	—	3	1	2	—	—								
6 III » »	57	—	57	—	—	11	—	—	—	1								
7 IV » »	76	—	76	—	—	4	—	—	1	—								
8 V » »	161	1	162	1	—	2	—	—	4	2								
9 VI » »	40	3	43	—	—	1	—	—	—	1								
10 VII » »	65	—	65	—	—	1	—	—	—	—								
11 VIII » »	8	1	9	—	—	5	—	—	—	—								
12 Rautatienasema — Järnvägsstationen	1	—	1	1	—	—	—	—	—	—								
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kau- punginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen — <i>Districts ne se trouvant pas sur</i> <i>le plan de la ville, réunis à la</i> <i>ville</i>	27	90	117	2	—	14	—	—	1	—								
B. Kaupungin rajain ulko- puolella — Utom stadens rår — <i>En dehors des limites</i> <i>de la ville</i>																		
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	201	87	288	—	—	1	1	—	2	—								

¹⁾ Sanalla »haltija» tarkoitetaan sekä kiinteistön omistajia että vuokramaalla sijaitsevien rakennuksien omistajia.

— Bebyggda fastigheter fördelade efter innehavare, ¹⁾ stadsdelsvis.
profession des propriétaires, par quartiers de la ville.

Jolden haltijana oli: — Bebyggda fastigheter, vilka innehades av: — <i>Immeubles appartenant à:</i>																										
yksityinen henkilö — enskilda personer — <i>des particuliers</i>																										
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26												
											Kaksi tai useampia haltijoita Två eller flere innehavare <i>Deux ou plusieurs propriétaires</i>											Muu henkilö sekä ammatitöntuntematon Övriga samt personer med okänt yrke <i>Autres et personnes, dont la profession</i> <i>est inconnue</i>				
											Leskvainio, ammatti tuntematon Ankor utan uppgett yrke <i>Vveues sans profession mentionnée</i>											Työväinen, käsityöväinen, työnjohtaja Arbetare, hantverkare, arbetsledare <i>Ouvriers, artisans, chefs d'équipe</i>				
											Korollaan eläjä tai ehkäytty nauttiva, kalonimistaja — Rentieri, pensions- tagare, gärdsgärdare — Rentiers, pen- sionnaires, propriétaires											Julisessa toimissa oleva, vapaaan amm. hali, — I offentlig tjänst, ikäare av fria yrken — <i>Service public, professions</i> <i>libérales</i>				
											Kauppiainen, hantvare, kauppiainen Handlande <i>Commerçants</i>											Muu liikemies Övriga affärsmän <i>Commissionnaires, etc.</i>				
											Teollisuudenharjoittaja Industriidkare <i>Industriells</i>											Maanviljelijä Jordbrukare <i>Agriculteurs</i>				
											Osuskunta andelslag <i>associations coopératives</i>											Muu yhtiö Övriga bolag <i>autres sociétés</i>				
											Asunto-osakeyhtiö bostadsaktiebolag <i>sociétés anonymes d'habitation</i>															
3	45	6	24	3	36	21	23	—	56	62	417	73	32	68	1											
3	45	6	4	2	34	19	9	—	42	45	245	56	21	54	2											
3	31	6	3	2	29	17	8	—	39	44	178	54	18	53	3											
1	8	—	—	—	7	7	—	—	4	—	19	7	1	6	4											
—	2	3	1	1	5	4	1	—	11	2	6	6	—	5	5											
1	5	—	—	—	3	3	—	—	6	—	18	3	3	1	6											
—	3	—	—	—	3	3	—	—	6	—	16	7	8	14	7											
—	5	2	1	1	6	2	2	—	8	26	65	18	3	16	8											
1	3	1	1	—	3	1	—	—	2	3	20	2	1	2	9											
—	4	—	—	—	2	—	—	—	2	6	31	2	—	9	10											
—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	11											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—											
—	—	—	20	1	2	2	14	—	14	17	172	17	11	14	14											

— Med »innehavare» förstås både fastighetsägare och ägare till på arrendejord uppförda byggnader.

II. Rakennetut kiinteistöt ryhmitettyinä sen ajankohdan mukaan,
 Bebyggda fastigheter fördelade efter den tidpunkt, då de
 Immeubles portant des bâtimens; répartition selon l'époque de

1	2 3 4 5 6 7 8 Kiinteistöt, jotka olivat joutuneet haltijalleen allamaint-							
	1880 ja sitä ennen 1880 eller tidigare Arent la fin de 1870	1881—90	1881—90	1871—80	1881—90	1891—1900	1901—05	
Kaupunginosat tai niiltä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant								
1	Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	1	1	3	10	30	59	44
2	A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	1	—	2	9	25	44	27
3	1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	1	—	2	9	22	43	26
4	I kaupunginosa — stadsdelen	—	—	1	—	1	7	1
5	II »	—	—	—	—	4	2	5
6	III »	—	—	—	—	1	3	—
7	IV »	1	—	—	2	9	10	5
8	V »	—	—	—	6	4	16	13
9	VI »	—	—	—	—	—	—	—
10	VII »	—	—	1	1	2	5	2
11	VIII »	—	—	—	—	—	—	—
12	Rautatienasema — Järnvägsstationen	—	—	—	—	1	—	—
13	2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupunginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Ävhyst område utom stadsplanen	—	—	—	—	3	1	1
	B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår	—	—	—	—	—	—	—
14	Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	—	1	1	1	5	15	17

jolloin ne joutuivat nykyisten haltijain haltuun, kaupunginosittain.
 förvärvats av den nuvarande innehavaren, stadsdelsvis.
 l'acquisition par leurs propriétaires actuels, par quartiers de la ville.

9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23																						
tuina vuosina: — Fastigheter, vilkas innehavare förvärvat dem nedannämnda år: — Immeubles acquis par le propriétaire en:																						
1906—10	1911—15	1916—20	1921	1922	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	vuosi tuntektion OKÄNT ÅR år incognita	Yhteensä kiinteistöjä Summa fastigheter Total des immeubles	23							
93	61	114	30	25	33	51	50	62	67	67	35	27	73	936	1							
60	41	91	24	19	14	29	32	38	44	42	21	18	67	648	2							
56	32	88	21	16	8	19	18	23	30	31	18	13	55	531	3							
5	6	14	1	4	—	5	—	1	4	3	2	1	7	63	4							
11	2	11	—	—	—	2	2	2	2	2	1	—	9	55	5							
4	5	5	2	—	—	—	—	6	6	4	4	1	16	57	6							
9	4	7	2	3	2	5	2	2	1	4	1	2	5	76	7							
19	8	36	8	5	3	2	6	7	7	7	6	5	4	162	8							
4	2	6	1	—	2	2	5	4	6	7	—	—	4	43	9							
4	5	9	6	4	—	3	3	1	3	3	4	4	5	65	10							
—	—	—	1	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	9	11							
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	12							
4	9	3	3	3	6	10	14	15	14	11	3	5	12	117	13							
33	20	23	6	6	19	22	18	24	23	25	14	9	6	288	14							

III. Rakennetut kiinteistöt niillä olevien rakennusten luvun mukaan, kaupunginosittain.
Bebyggda fastigheter efter antalet å dem uppförda byggnader, stadsdelsvis.
Immeubles portant des bâtimens selon le nombre des bâtimens, par quartiers de la ville.

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	2 Rakenteilla Under uppförande <i>En construction</i>	3 Kiinteistöjä, jolla oli seuraava määrä rakennuksia: Fastigheter med följande antal byggnader: <i>Immeubles portant le nombre suivant de bâtimens:</i>											14 Yhteensä kiinteistöjä Summa fastigheterna <i>Total des immeubles</i>	15 Yhteensä rakennuksia Summa byggnader <i>Total des bâtimens</i>
		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13			
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	—	687	193	33	6	5	2	3	2	1	—	4	936	1355
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	—	457	140	30	4	5	2	3	2	1	—	4	648	1002
1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	—	368	124	28	4	3	1	1	1	—	—	1	531	763
I kaupunginosa — stadsd. .	—	28	28	6	—	1	—	—	—	—	—	—	63	107
II » » ..	—	32	14	5	3	1	—	—	—	—	—	—	55	92
III » » ..	—	40	12	5	—	—	—	—	—	—	—	—	57	79
IV » » ..	—	65	10	1	—	—	—	—	—	—	—	—	76	88
V » » ..	—	104	49	8	1	—	—	—	—	—	—	—	162	230
VI » » ..	—	39	3	—	—	—	—	1	—	—	—	—	43	52
VII » » ..	—	53	8	2	—	1	1	—	—	—	—	—	65	86
VIII » » ..	—	7	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	9	21
Rautatien asema — Järnvägsstationen	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	8
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	—	89	16	2	—	2	1	2	1	1	—	3	117	239
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår														
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	—	230	53	3	2	—	—	—	—	—	—	—	288	353

IV. Rakennukset lämmityksen ja rakennusaineen mukaan, kaupunginosittain.

Byggnader efter uppvärmning och byggnadsmaterial, stadsdelsvis.

Bâtiments répartis en bâtiments avec ou sans appareils de chauffage et d'après les matériaux de construction, par quartiers de la ville.

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	2 Lämmitettäviä rakennuksia rakennettu: Uppvärmbara byggnader av: <i>Bâtiments avec appareils de chauffage en:</i>				3 Lämmittämättömiä rakennuksia rakennettu: Uppvärmbara byggnader av: <i>Bâtiments sans appareils de chauffage en:</i>				10 Rakennuksia kaikkiaan Byggnader i alla <i>Ensemble</i>
	4 kivestä ja puusta sten och trä <i>pierre et bois</i>	5 kivestä sten <i>pierre</i>	6 puusta trä <i>bois</i>	7 Yhteensä Summa <i>Total</i>	8 kivestä ja puusta sten och trä <i>pierre et bois</i>	9 kivestä sten <i>pierre</i>	10 puusta trä <i>bois</i>	11 Yhteensä Summa <i>Total</i>	
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	65	26	1 189	1 280	10	—	65	75	1 355
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår ..	64	24	843	931	10	—	61	71	1 002
1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	51	23	670	744	1	—	18	19	763
I kaupunginosa — stadsdelen	5	2	99	106	—	—	1	1	107
II » »	9	5	77	91	—	—	1	1	92
III » »	11	2	65	78	—	—	1	1	79
IV » »	3	4	81	88	—	—	—	—	88
V » »	10	8	211	229	—	—	1	1	230
VI » »	7	1	43	51	1	—	—	1	52
VII » »	4	1	80	85	—	—	1	1	86
VIII » »	2	—	6	8	—	—	13	13	21
Rautatienasema — Järnvägsstationen	—	—	8	8	—	—	—	—	8
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupunginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen ..	13	1	173	187	9	—	43	52	239
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår									
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	1	2	346	349	—	—	4	4	353

V. Lämmitettävät rakennukset rakennusaineen, kerrosluvun ja käytön mukaan.

Uppvärmbara byggnader fördelade efter byggnadsmaterial, våningshöjd och

Bâtiments munis d'appareils de chauffage d'après les matériaux de construction, le nombre d'étages et

1	2 3 4 5 6 7 8 9 10 11									12 13 14			
	Kivirakennuksia, joissa oli seuraava määrä kerroksia: Byggnader av sten med följande antal våningar: Bâtiments en pierre contenant le nombre ci-après des étages:									Kivi-puurakennuksia, joissa oli kerroksia; — Byggnader av sten och trä med följ. antal våningar: — Bâtiments en pierre et bois contenant le nombre ci-après des étages:			
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	1	2	3	4	5	6	7	8	9	2	3	Yhteensä — Summa Total	
	1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningensområdet	30	15	15	5	—	—	—	—	—	65	23	3
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	29	15	15	5	—	—	—	—	—	64	21	3	24
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område ..	21	12	14	4	—	—	—	—	—	51	20	3	23
4 I kaupunginosa — stadsdelen	3	2	—	—	—	—	—	—	—	5	2	—	2
5 II » »	4	1	3	1	—	—	—	—	—	9	3	2	5
6 III » »	3	5	3	—	—	—	—	—	—	11	1	1	2
7 IV » »	1	—	2	—	—	—	—	—	—	3	4	—	4
8 V » »	3	3	2	2	—	—	—	—	—	10	8	—	8
9 VI » »	2	1	3	1	—	—	—	—	—	7	1	—	1
10 VII » »	4	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1	—	1
11 VIII » »	1	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	8	3	1	1	—	—	—	—	—	13	1	—	1
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår													
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun ..	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	—	2

Rakennukset, joissa oli keskuslämmitys, lämmin vesi ja henkilöhisseejä, kaupunginosittain.

användning. Byggnader med centralvärme, varmt vatten och personhissar, stadsdelsvis.

l'usage. Bâtiments munis de chauffage central, de l'eau chaude et d'ascenseurs, par quartiers de la ville

15 16 17 18			19	20 21 22			23 24 25			26 27 28 29 30					
Puurakennuksia, joissa oli kerroksia: Byggnader av trä med följ. antal våningar: Bâtiments en bois contenant le nombre ci-après des étages:				Rakennuksia kaikkiaan Byggnader i allt Bâtiments en tout	Kerrosten luku Antal våningar Nombre d'étages			Rakennukset, joita käytettiin: — Byggnader, som användes: Bâtiments d'après l'usage			Rakennukset, joissa oli: Byggnader med: Bâtiments munis de:				
1	2	3	Yhteensä — Summa Total		Kallakkerrokset Källarvåningar Sous-sols	Yhteensä — Summa Total	Yksinomaan asuinseuran ensimmäinen kerros Bâtiments contenant rien que des locaux de commerce, etc.	Yksinomaan asuinseuran ensimmäinen kerros Bâtiments contenant rien que des locaux de commerce, etc.	Yksinomaan asuinseuran ensimmäinen kerros Bâtiments contenant rien que des locaux de commerce, etc.	Keskuslämmitys centralvärme chauffage central	Lämmin vesi varmt vatten l'eau chaude	Henkilöhisseejä personhissar ascenseurs	Hissien Ascenseurs	Rak. luku Ant. byggnader Nombre des maisons	Ostettujen Deltvis Partiellment
977	211	1		1 189											
716	126	1	843	931	1 146	42	1 188	654	169	108	54	3	14	2	2
586	84	—	670	744	906	38	944	520	139	85	44	3	10	1	1
87	12	—	99	106	122	5	127	57	32	17	6	—	—	—	—
70	7	—	77	91	115	7	122	52	19	20	9	—	—	—	—
53	12	—	65	78	104	6	110	50	19	9	11	1	—	—	—
80	1	—	81	88	97	9	106	70	15	3	3	1	—	—	—
199	12	—	211	229	262	4	266	170	43	16	4	—	—	—	—
14	29	—	43	51	91	4	95	36	8	7	6	1	—	—	—
69	11	—	80	85	97	2	99	76	2	7	4	—	—	—	—
6	—	—	6	8	10	1	11	5	—	3	1	—	—	—	—
8	—	—	8	8	8	—	8	4	1	3	—	—	—	—	—
130	42	1	173	187	240	4	244	134	30	23	10	—	—	4	1
261	85	—	346	349	436	2	438	280	22	47	1	—	—	1	—

VI. Lämmitettävien rakennusten huoneet seinien rakennusaineen mukaan. Lämmitettävät Rum i uppvärmbara byggnader fördelade efter väggarnas byggnadsmaterial. Upp-Chambres dans maisons avec appareils de chauffage selon les matériaux de construction des parois.

1	2		4	6	
	Huoneita: — Rum inom: Chambres avec parois:			Lämmitettäviä	
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	kiviseinien sisällä stenväggar en pierre	puuseinien sisällä träväggar en bois	Yhteensä Summa Total	kellari- kerroksessa i källarvånin- gen Sous-sol	1 kerroksessa i 1:sta vånin- gen 1:er étage
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	1 202	5 876	7 078	198	5 719
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	1 196	4 702	5 898	192	4 725
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stads- planens område	1 069	3 934	5 003	178	4 019
4 I kaupunginosa — stadsdelen	43	641	684	16	615
5 II » »	133	570	703	39	552
6 III » »	282	350	632	30	490
7 IV » »	128	452	580	31	464
8 V » »	150	1 114	1 264	41	1 122
9 VI » »	276	295	571	15	329
10 VII » »	30	469	499	4	454
11 VIII » »	27	10	37	2	21
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	—	33	33	—	32
13 2. Kaupunkin yhdistetyllä, kaupungin- aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	127	768	895	14	706
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår					
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pe- dersöre kommun	6	1 174	1 180	6	994

ja lämmitämättömät huoneet, edelliset kerrosaseman mukaan, kaupunginosittain. värmbara och ouppvärmbara rum, de förra fördelade efter höjdläge, stadsdelsvis. Chambres avec ou sans appareils de chauffage, ceux-là par étages, par quartiers de la ville.

7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
huoneita: — Uppvärmbara rum: — Chambres munies d'appareils de chauffage									Lämmitä- mättömiä huoneita Ouppvär- mbara rum Chambres sans appa- reils de chauffage
2 kerrok- sessa i 2:dra våningen 2:e étage	3 kerrok- sessa i 3:dje vå- ningen 3:e étage	4 kerrok- sessa i 4:de vå- ningen 4:e étage	5 kerrok- sessa i 5:te vå- ningen 5:e étage	6 kerrok- sessa i 6:te vå- ningen 6:e étage	7 kerrok- sessa i 7:de vå- ningen 7:e étage	8 kerrok- sessa i 8:de vå- ningen 8:e étage	ullakolla på vinden Mansardes	Yhteensä Summa Total	
782	222	55	—	—	—	—	9	6 985	93
621	222	55	—	—	—	—	9	5 824	74
502	203	50	—	—	—	—	1	4 953	50
43	—	—	—	—	—	—	—	674	10
74	33	1	—	—	—	—	—	699	4
112	52	—	—	—	—	—	1	625	7
47	27	—	—	—	—	—	—	569	11
62	18	11	—	—	—	—	—	1 251	10
118	66	38	—	—	—	—	—	566	5
39	—	—	—	—	—	—	—	497	2
7	7	—	—	—	—	—	—	37	—
—	—	—	—	—	—	—	—	32	1
119	19	5	—	—	—	—	8	871	24
161	—	—	—	—	—	—	—	1 161	19

VII. Erilaisilla mukavuuksilla varustetut huoneistot¹⁾, kaupunginosittain.Med olika bekvämligheter försedda lägenheter¹⁾, stadsdelsvis.Locaux¹⁾ avec différentes installations hygiéniques, etc., par quartiers de la ville.

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	2 Huoneistoja, joissa oli: — Lägenheter, i vilka funnos: — Locaux munis de:							
	3 vesijohto vattenledning san	4 kaasujohto gasledning gaz	5 sähkövalo elektriskt ljus elektrocitit	6 kylyhuone badrum badrum bain	7 suihkuhuone duschrum cabinet de douche	8 W. C.	9 keskustämitys centralvärme chauffage central	10 lämmittämätön varmt vatten eau chaude
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	479	—	2 462	65	2	256	115	23
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	476	—	2 013	63	2	254	114	22
1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	466	—	1 715	55	2	246	103	18
I kaupunginosa — stadsdelen	80	—	210	7	—	36	11	2
II » »	56	—	174	10	—	40	12	7
III » »	61	—	152	28	1	53	43	3
IV » »	34	—	163	2	1	14	9	3
V » »	81	—	517	5	—	21	8	3
VI » »	102	—	260	—	—	70	8	—
VII » »	49	—	223	3	—	10	9	—
VIII » »	2	—	7	—	—	2	3	—
Rautatien asema — Järnvägsstationen	1	—	9	—	—	—	—	—
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen ...	10	—	298	8	—	8	11	4
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår								
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	3	—	449	2	—	2	1	1

¹⁾ Tähän ja seuraaviin tauluihin on otettu mukaan ainoastaan huoneistot, joissa oli lämmitettäviä huoneita. — I denna och i följande tabeller ha endast lägenheter med uppvärmbara rum medtagits. — Ce tableau et les suivants ne contiennent que des locaux munis d'appareils de chauffage.

IX. Huoneistot ja huoneet ryhmitettyinä hallintamuodon ja käytön mukaan, kaupunginosittain.

Locaux et chambres groupés par mode d'occupation

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	2-17 Huoneistoja, joita käytti: — Lägenheter disponerade av:															
	2-9 vuokralainen — hyresgäst locataires								10-17 osakkeenomistaja ¹⁾ — aktieägare ¹⁾ actionnaires des soc. anon. d'habitation ¹⁾							
	ainoastaan asumiseen med endast böningsrum Logements	paitsi asu- miseen myös muuhun tar- koitukseen — säväl för bo- stads-som för andra ändamål — Locaux ne servant pas uniquement d'habitation	yksinomaan muuhun kuin asumi- seen — utesl. för andra än bostadsändamål — Locaux ne servant pas d'habitation	Yhteensä Summa Total	ainoastaan asumiseen med endast böningsrum Logements	paitsi asu- miseen myös muuhun tar- koitukseen — säväl för bo- stads-som för andra ändamål — Locaux ne servant pas uniquement d'habitation	yksinomaan muuhun kuin asumi- seen — utesl. för andra än bostadsändamål — Locaux ne servant pas d'habitation	Yhteensä Summa Total	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	1 251	2 607	65	280	98	439	1 414	3 326	4	9	—	—	—	—	4	9
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	1 125	2 387	64	278	91	382	1 280	3 047	4	9	—	—	—	—	4	9
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	997	2 151	59	262	87	353	1 143	2 766	4	9	—	—	—	—	4	9
4 I kaupunginosa — stadsdelen	98	266	16	63	20	62	134	391	—	—	—	—	—	—	—	—
5 II » »	89	272	7	54	24	79	120	405	—	—	—	—	—	—	—	—
6 III » »	76	242	8	50	23	79	107	371	—	—	—	—	—	—	—	—
7 IV » »	96	195	7	33	1	18	104	246	—	—	—	—	—	—	—	—
8 V » »	299	547	14	43	13	63	326	653	—	—	—	—	—	—	—	—
9 VI » »	183	330	6	17	5	18	194	365	4	9	—	—	—	—	4	9
10 VII » »	148	279	1	2	—	7	149	288	—	—	—	—	—	—	—	—
11 VIII » »	2	3	—	—	1	24	3	27	—	—	—	—	—	—	—	—
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	6	17	—	—	—	3	6	20	—	—	—	—	—	—	—	—
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	128	236	5	16	4	29	137	281	—	—	—	—	—	—	—	—
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår																
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	126	220	1	2	7	57	134	279	—	—	—	—	—	—	—	—

¹⁾ Siihen laskettuina myös asunto-osuuskunnan jäsenet. — Häri medräknade även medlemmar i bostadsandelslag. —

— Lägenheter och rum fördelade efter upplåtelseform och användning, stadsdelsvis, et d'après l'usage, par quartiers de la ville.

18-25 — Locaux occupés par:											26-33 Vuokraamattomat huoneistot — Outhyrda lägenheter Locaux vacants											34-35 Kaikkiaan Inalles Ensemble																							
talonmistaja — gårdsägaren le propriétaire											ainoastaan asumiseen med endast böningsrum Logements											paitsi asu- miseen myös muuhun tar- koitukseen — säväl för bo- stads-som för andra ändamål — Locaux ne servant pas uniquement d'habitation											yksinomaan muuhun kuin asumi- seen — utesl. för andra än bostadsändamål — Locaux ne servant pas d'habitation											Yhteensä Summa Total	
ainoastaan asumiseen med endast böningsrum Logements	paitsi asu- miseen myös muuhun tar- koitukseen — säväl för bo- stads-som för andra ändamål — Locaux ne servant pas uniquement d'habitation	yksinomaan muuhun kuin asumi- seen — utesl. för andra än bostadsändamål — Locaux ne servant pas d'habitation	Yhteensä Summa Total	ainoastaan asumiseen med endast böningsrum Logements	paitsi asu- miseen myös muuhun tar- koitukseen — säväl för bo- stads-som för andra ändamål — Locaux ne servant pas uniquement d'habitation	yksinomaan muuhun kuin asumi- seen — utesl. för andra än bostadsändamål — Locaux ne servant pas d'habitation	Yhteensä Summa Total	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux																		
																												Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux	Huoneet Rum Chambres	Huoneistot Lägenheter Locaux						
680	1 982	82	627	125	588	887	3 197	217	433	2	6	7	14	226	453	2 531	6 985	1																											
409	1 225	73	578	110	564	592	2 367	186	381	2	6	7	14	195	401	2 071	5 824	2																											
341	1 088	61	440	78	444	480	1 972	94	199	—	—	4	7	98	206	1 725	4 953	3																											
37	134	10	71	21	60	68	265	8	16	—	—	1	2	9	18	211	674	4																											
30	145	8	63	10	70	48	278	6	16	—	—	—	—	6	16	174	699	5																											
29	119	3	58	5	52	37	229	7	21	—	—	2	4	9	25	153	625	6																											
42	127	13	100	2	87	57	314	6	9	—	—	—	—	6	9	167	569	7																											
118	340	19	117	21	80	158	537	33	64	—	—	—	—	33	64	517	1 254	8																											
28	72	2	12	11	68	41	152	21	39	—	—	1	1	22	40	261	566	9																											
53	145	6	19	4	13	63	177	12	32	—	—	—	—	12	32	224	497	10																											
4	6	—	—	1	2	5	8	1	2	—	—	—	—	1	2	9	37	11																											
—	—	—	—	3	12	3	12	—	—	—	—	—	—	—	—	9	32	12																											
68	137	12	138	32	120	112	395	92	182	2	6	3	7	97	195	346	871	13																											
271	757	9	49	15	24	295	830	31	52	—	—	—	—	31	52	460	1 161	14																											

Y compris les membres d'associations coopératives d'habitation.

**XI. Huoneistot¹⁾ ja huoneet ryhmitet-
Lägenheter¹⁾ och rum förde-
Locaux¹⁾ et chambres groupés d'a-**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	Huoneistoja — Lägenh. — Locaux				Huoneita				
	Yksinomaan muuhun kuin asumiseen uteslutande för andra än bostadsändamål <i>Locaux ne servant pas d'habitation</i>				paitsi asumiseen som användes såväl <i>les locaux ne ser-</i>				
Johsa oli alhoastaan asuinhuoneita Med endast bostadsrum <i>Logements</i>	Yksinomaan muuhun kuin asumiseen uteslutande för andra än bostadsändamål <i>Locaux ne servant pas d'habitation</i>				paitsi asumiseen som användes såväl <i>les locaux ne ser-</i>				
	Yhteensä huoneistoja Summa lägenheter <i>Total</i>				Yhteensä huoneita Summa rum <i>Total</i>				
	Yhteensä huoneistoja Summa lägenheter <i>Total</i>				Yhteensä huoneita Summa rum <i>Total</i>				
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	1 935	147	223	2 305	4 598	497	21	108	20
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	1 538	137	201	1 876	3 621	457	17	103	20
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	1 342	120	165	1 627	3 248	407	16	99	20
4 I kaupunginosa — stadsdelen	135	26	41	202	400	93	4	25	5
5 II » »	119	15	34	168	417	66	2	26	—
6 III » »	105	11	23	144	361	37	6	6	9
7 IV » »	138	20	3	161	322	61	1	16	3
8 V » »	417	33	34	484	887	108	2	22	2
9 VI » »	215	8	16	239	411	23	1	2	1
10 VII » »	201	7	4	212	424	19	—	2	—
11 VIII » »	6	—	2	8	9	—	—	—	—
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	6	—	3	9	17	—	—	—	—
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen ..	196	17	36	249	373	50	1	4	—
14 B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår									
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	397	10	22	429	977	40	4	5	—

¹⁾ Tähän ja seuraaviin tauluihin ei vuokraamattomia huoneistoja ole otettu mukaan. — I denna och följande tabeller ha de outhyrda lägenheterna icke medräknats. — *Ce tableau et les suivants ne contiennent pas des locaux vacants.*

**tyinä käytön mukaan, kaupunginosittain.
lade efter användning, stadsdelsvis.
près l'usage, par quartiers de la ville.**

11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
Huoneistoissa, joita käytettiin: — Rum i lägenheter: — <i>Chambres dans:</i>										Yhteensä huoneita kaikissa huoneistoissa Summa rum i samtliga lokaler <i>Ensemble</i>				
myös muihin tarkoituksiin för bostads- som för andra ändamål vant pas uniquement d'habitation										yksinomaan muuhun kuin asumiseen som användes uteslutande för andra än bostadsändamål <i>les locaux ne servant pas d'habitation</i>				
Yhteensä — Summa <i>Total</i>										Yhteensä — Summa <i>Total</i>				
Muita huoneita — Övriga rum <i>Autres</i>										Muita huoneita — Övriga rum <i>Autres</i>				
Ravintola-, ruokala- ja kahvila huon. Rum i restaur., matserv. o. kaféer <i>Restaurants et cafés</i>										Ravintola-, ruokala- ja kahvila huon. Rum i restaur., matserv. o. kaféer <i>Restaurants et cafés</i>				
Myyntilöytä, konttori-, varasto- y. m. huoneita — Butiker, kontor, lager- rum m. fl. affärslum — <i>Boutiques, bu- reaux et magasins</i>										Myyntilöytä, konttori-, varasto- y. m. huoneita — Butiker, kontor, lager- rum m. fl. affärslum — <i>Boutiques, bu- reaux et magasins</i>				
Yhteensä — Summa <i>Total</i>										Yhteensä — Summa <i>Total</i>				
Muita huoneita Övriga rum <i>Autres</i>										Muita huoneita Övriga rum <i>Autres</i>				
Sairaala-, vankila- y. m. s. laitoksissa olevia huoneita — Rum i sjukhus, fän- geser m. fl. inrättningar <i>Höllanar, prisons, etc.</i>										Sairaala-, vankila- y. m. s. laitoksissa olevia huoneita — Rum i sjukhus, fän- geser m. fl. inrättningar <i>Höllanar, prisons, etc.</i>				
Yhteensä — Summa <i>Total</i>										Yhteensä — Summa <i>Total</i>				
Hotelli- ja matkustajakohdunonetta Rum i hotell och resandehem <i>Hotels, etc.</i>										Hotelli- ja matkustajakohdunonetta Rum i hotell och resandehem <i>Hotels, etc.</i>				
65	27	163	6	907	274	309	34	—	185	—	212	13	1 027	6 532
65	27	163	4	856	258	296	34	—	183	—	162	13	946	5 423
65	26	65	4	702	201	256	25	—	174	—	133	8	797	4 747
—	3	—	4	134	22	66	6	—	21	—	7	—	122	656
—	8	15	—	117	11	70	8	—	38	—	19	—	149	683
50	—	—	—	108	10	65	—	—	12	—	42	—	131	600
—	2	50	—	133	75	—	—	—	12	—	18	—	105	560
—	15	11	—	160	43	38	11	—	38	—	13	—	143	1 190
—	—	2	—	29	25	17	—	—	26	—	18	—	86	526
—	—	—	—	21	6	—	—	—	2	—	12	—	20	465
—	—	—	—	—	—	—	—	—	25	—	1	—	26	35
—	—	—	—	—	9	—	—	—	—	—	3	—	15	32
—	—	98	—	154	57	40	9	—	9	—	29	5	149	676
—	—	—	2	51	16	13	—	—	2	—	50	—	81	1 109

beller ha de outhyrda lägenheterna icke medräknats. — *Ce tableau et les suivants ne contiennent pas des locaux vacants.*

XII. Asutut huoneistot, niiden asuinhuoneet ja asukkaat ¹⁾ sekä asumattomat vuokratut asuinhuoneistot ja niiden asuinhuoneet, kaupunginosittain.
 Bebodda lägenheter och boningsrum samt boende ¹⁾ i dem ävensom obebodda uthyrda bostads-lägenheter och boningsrum, stadsdelvis.
Locaux et chambres habités et leurs habitants ¹⁾ ainsi que locaux et chambres loués mais inhabités, par quartiers de la ville.

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	2 Asutut huoneistot — Bebodda lägenheter — <i>Locaux habités</i>						8 Asumattomia, vuokratuttuja huoneistoja Obebodda, ehuru uth. lägenheter <i>Locaux loués, mais inhabités</i>						
	3 Huoneistoja, joissa oli ainostaan asuinhuoneita Lägenheter med endast boningsrum <i>Logements</i>	4 Asukkaita Boende <i>Habitants</i>	5 Asukkaita Boende <i>Habitants</i>	6 Asukkaita Boende <i>Habitants</i>	7 Asukkaita Boende <i>Habitants</i>	8 Lägenheter med endast boningsrum <i>Logements</i>	9 Huoneistoja, joissa oli ainostaan asuinhuoneita <i>Logements</i>	10 Huoneistoja, joissa oli myös muita kuin asuinhuoneita Lägenheter avsedda utom för bostads-även för andra ändamål <i>Locaux n'étant pas uniquement destinés à l'habitation</i>	11 Asuinhuon. Boningsrum <i>Chamb. d'habit.</i>	12 Huoneistoja Lägenheter <i>Locaux</i>	13 Asuinhuon. Boningsrum <i>Chamb. d'habit.</i>		
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	1 923	4 574	6 473	128	453	504	12	24	5	13	17	37	
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	1 531	3 605	5 066	118	413	449	7	16	5	13	12	29	
1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	1 335	3 232	4 234	109	389	420	7	16	5	13	12	29	
I kaupunginosa — stadsdelen	135	400	443	25	92	94	—	—	1	1	1	1	
II » »	119	417	414	12	61	59	—	—	1	5	1	5	
III » »	105	361	343	10	36	32	—	—	—	—	—	—	
IV » »	137	321	365	17	60	77	1	1	1	1	2	2	
V » »	415	884	1 238	30	98	103	2	3	2	6	4	9	
VI » »	215	411	724	8	23	31	—	—	—	—	—	—	
VII » »	197	412	652	7	19	24	4	12	—	—	4	12	
VIII » »	6	9	22	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Rantatienasema — Järnvägsstationen	6	17	33	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupunginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	196	373	832	9	24	29	—	—	—	—	—	—	
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår													
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	392	969	1 407	10	40	55	5	8	—	—	5	8	

¹⁾ Hotelleja, matkustajakoteja, sairaaloita, vankiloita y. m. laitoksia, jotka käsittivät 14 huoneistoa, 31 asuinhuonetta ja 232 henkilöä, ei ole otettu lukuun tässä taulussa. — Hotell, resandehem, sjukhus, fängelser m. fl. anstalter, omfattande 14 lägenheter med 31 boningsrum och 232 personer äro ej medräknade i denna tabell. — *Hôtels, hôpitaux, prisons et autres établissements du même genre, comprenant 14 locaux avec 31 chambres d'habitation et 232 habitants, ne font pas partie de ce tableau.*

XIII. Huoneet, joita asumisen ohella käytettiin myös muihin tarkoituksiin samoin kuin huoneistot ja asuinhuoneet hotelleissa, matkustajakodeissa, sairaaloissa, vankiloissa y. m. laitoksissa sekä niiden asukkaat, kaupunginosittain.

Rum, som användes såväl för bostads- som för andra ändamål, grupperade efter användning, ävensom lägenheter och boningsrum i hotell, resandehem, sjukhus, fångelser m. fl. anstalter samt boende i dem, stadsdelsvis.

Chambres ne servant pas uniquement d'habitation, groupées d'après leur usage, ainsi que locaux et chambres d'habitation dans les hôtels, les hôpitaux, les prisons et autres établissements et leurs habitants, par quartiers de la ville.

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	2 Huoneita, joita asumisen ohella käytettiin: — Rum, som användes både som boningsrum och: <i>Chambres servant d'habitations et:</i>	3 nyymälöik, kontorl-, varastokor, läkernon, — puhker, kontor, laagerum o. a. arharum <i>de boutiques, de bureaux, etc.</i>	4 muina huoneina för övriga ändamål <i>d'autres buts</i>	5 Yhteensä Summa <i>Total</i>	6 Hotellit ja matk. kodit Hotell och resandehem <i>Hôtels</i>	7 Asuinhuoneita Boningsrum <i>Chamb. d'habitation</i>	8 Asukkaita Boende <i>Habitans</i>	9 Huoneistot Lägenheter <i>Locaux</i>	10 Asuinhuoneita Boningsrum <i>Chamb. d'habitation</i>	11 Asukkaita Boende <i>Habitans</i>
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	25	12	4	41	2	5	16	12	26	216
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	23	12	4	39	2	5	16	12	26	216
1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	22	9	1	32	2	5	16	4	—	45
I kaupunginosa — stadsdelen	3	3	—	6	—	—	—	—	—	—
II » »	—	—	1	1	—	—	—	2	—	15
III » »	1	—	—	1	1	1	12	—	—	—
IV » »	—	—	—	—	—	—	—	2	—	30
V » »	11	4	—	15	1	4	4	—	—	—
VI » »	4	2	—	6	—	—	—	—	—	—
VII » »	3	—	—	3	—	—	—	—	—	—
VIII » »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Rautatienasema — Järnvägsstationen ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupunginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	1	3	3	7	—	—	—	8	26	171
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår										
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	2	—	—	2	—	—	—	—	—	—

XIV. Asutut huoneistot ryhmitettyinä huone- ja asukasluvun mukaan. ¹⁾ —
Locaux habités groupés d'après le nombre

	1 Huoneiston suuruus Lägenhetskategorier <i>Catégories de locaux</i>	2 Huoneistoja, joissa oli allamainittu luku <i>Locaux habités par le</i>				
		3 1	4 2	5 3	6 4	7 5
1	A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår ..	307	352	341	224	185
2	Ainoastaan keittiö — Endast kök	156	112	53	23	19
3	1 huone ilman keittiötä — 1 rum utan kök	37	11	1	—	1
4	2 huonetta » » 2 » »	4	2	1	2	—
5	1 huone ja keittiö — 1 rum och kök	87	130	166	100	66
6	2 huonetta » » 2 » »	19	66	74	52	47
7	3 » » » 3 » »	3	22	29	29	24
8	4 » » » 4 » »	1	6	12	6	14
9	5 » » » 5 » »	—	1	3	10	9
10	6 » » » 6 » »	—	1	1	1	3
11	7 » » » 7 » »	—	1	1	—	—
12	8 » » » 8 » »	—	—	—	1	—
13	9 » » » 9 » »	—	—	—	—	2
14	10 » » » 10 » »	—	—	—	—	—
15	11 » » » 11 » »	—	—	—	—	—
16	12 » » » 12 » »	—	—	—	—	—
17	Useampia kuin 12 huonetta ja keittiö — Flere än 12 rum och kök	—	—	—	—	—
18	B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår	65	88	74	58	44
19	Ainoastaan keittiö — Endast kök	27	17	3	1	1
20	1 huone ilman keittiötä — 1 rum utan kök	4	1	—	—	—
21	2 huonetta » » 2 » »	1	3	1	2	—
22	1 huone ja keittiö — 1 rum och kök	25	40	37	30	11
23	2 huonetta » » 2 » »	7	20	25	16	20
24	3 » » » 3 » »	—	5	7	7	9
25	4 » » » 4 » »	1	—	1	2	2
26	5 » » » 5 » »	—	1	—	1	1
27	6 » » » 6 » »	—	—	—	—	—
28	7 » » » 7 » »	—	1	—	—	—
29	Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	372	440	415	282	229
30	Ainoastaan keittiö — Endast kök	183	129	56	24	20
31	1 huone ilman keittiötä — 1 rum utan kök	41	12	1	—	1
32	2 huonetta » » 2 » »	5	5	2	4	—
33	1 huone ja keittiö — 1 rum och kök	112	170	203	130	77
34	2 huonetta » » 2 » »	26	86	99	68	67
35	3 » » » 3 » »	3	27	36	36	33
36	4 » » » 4 » »	2	6	13	8	16
37	5 » » » 5 » »	—	2	3	10	10
38	6 » » » 6 » »	—	1	1	1	3
39	7 » » » 7 » »	—	2	1	—	—
40	8 » » » 8 » »	—	—	—	1	—
41	9 » » » 9 » »	—	—	—	—	2
42	10 » » » 10 » »	—	—	—	—	—
43	11 » » » 11 » »	—	—	—	—	—
44	12 » » » 12 » »	—	—	—	—	—
45	Useampia kuin 12 huonetta ja keittiö — Flere än 12 rum och kök	—	—	—	—	—

¹⁾ Tähän tauluun on luettu myös ne asutut huoneistot, joita käytettiin paitsi asumiseen myös muihin tarkoituksiin. I denna tabell ha medräknats även de bebodda lägenheter som användes utom för bostads-även för andra ändamål, comprend aussi les locaux ne servant pas uniquement d'habitation, mais seulement les chambres qui sont ou entièrement ou

Bebodda lägenheter grupperade efter rummens och de boendes antal. ¹⁾
des chambres et des habitants. ¹⁾

7	8	9	10	11	12	13	14	15	16			17			18								
									Yhtensä — Summa <i>Total</i>			Huoneistoja Lägenheter <i>Locaux</i>			Huoneita Rum <i>Chambres</i>			Asukkaita Boende <i>Habitants</i>					
asukkaita: — Lägenheter, i vilka funnos nedanstående antal boende: <i>nombre des habitants, indiqué ci-dessous:</i>																							
6	7	8	9	10	11	12	13	14 ja enemän — 14 ell. flere — 14 ou davantage	Huoneistoja Lägenheter <i>Locaux</i>	Huoneita Rum <i>Chambres</i>	Asukkaita Boende <i>Habitants</i>												
126	58	28	17	7	1	1	1	1	1 649	4 018	5 515	1											
9	5	1	2	—	—	—	—	—	380	380	841	2											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	50	50	67	3											
2	—	—	—	—	—	—	—	—	11	22	31	4											
52	19	7	5	1	—	—	—	—	633	1 266	2 131	5											
26	15	6	3	1	—	—	—	—	309	927	1 162	6											
13	5	1	—	2	—	—	—	—	129	516	526	7											
9	7	5	1	—	—	—	—	—	61	305	295	8											
7	2	3	3	—	—	—	—	—	38	228	203	9											
2	3	4	1	—	1	—	—	—	17	119	109	10											
5	1	—	—	1	—	—	—	—	9	72	52	11											
—	—	—	2	—	—	—	—	—	4	36	34	12											
—	1	—	—	—	—	—	—	—	3	30	17	13											
—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	11	8	14											
—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	12	10	15											
—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	13	10	16											
1	—	—	—	—	—	—	—	—	2	31	19	17											
28	19	8	7	5	3	3	—	—	402	1 009	1 462	18											
2	—	—	2	—	—	—	—	—	53	53	109	19											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	5	6	20											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	14	18	21											
7	7	3	—	1	2	—	—	—	163	326	538	22											
9	9	3	1	2	—	—	—	—	114	342	480	23											
7	1	—	3	1	—	—	—	—	41	164	202	24											
3	2	1	1	—	—	—	—	—	13	65	71	25											
—	—	1	—	—	—	—	—	—	3	18	15	26											
—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	14	21	27											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	8	2	28											
154	77	36	24	12	4	4	1	1	2 051	5 027	6 977	29											
11	5	1	4	—	—	—	—	—	433	433	950	30											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	55	55	73	31											
2	—	—	—	—	—	—	—	—	18	36	49	32											
59	26	10	5	2	2	—	—	—	796	1 592	2 669	33											
35	24	9	4	3	—	—	—	—	423	1 642	34	34											
20	6	1	3	3	—	—	—	—	170	680	728	35											
12	9	6	2	—	—	—	—	—	74	370	366	36											
7	2	4	3	—	—	—	—	—	41	246	218	37											
2	3	4	1	1	2	—	—	—	19	133	130	38											
5	1	—	—	1	—	—	—	—	10	80	54	39											
—	—	—	2	—	—	—	—	—	4	36	34	40											
—	1	—	—	—	—	—	—	—	3	30	17	41											
—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	11	8	42											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	12	10	43											
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	13	10	44											
1	—	—	—	—	—	—	—	—	2	31	19	45											

mutta ainoastaan niiden kokonaan tai osaksi asumiseen käytetyt huoneet. Katso myös taulun XII alaviittaa 1. — men endast de rum, som h. o. h. eller delvis användes som boningsrum. Se även not 1 till tabell XII. — *Ce tableau en partie habités. Voir aussi la 1.ère note du tableau XII.*

XV. Asutut huoneistot ¹⁾ ryhmitettyinä
Bebodda lägenheter ¹⁾ grupperade
Locaux habités ¹⁾ groupés d'après le nombre

1	Huoneistoja, joissa oli:—						7 Yhteensä Summa Total
	1 huone — 1 rum — 1 chambre			2 huonetta — 2 rum — 2 chambres			
	Alonstään Endast kök Cuisine	1 huone ilman keittiötä 1 rum utan kök 1 chambre sans cuisine	Yhteensä Summa Total	2 huonetta ilman keittiötä 2 rum utan kök 2 chambres sans cuisine	1 huone ja keittiö 1 rum och kök 1 chambre et cuisine	Yhteensä Summa Total	
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	433	55	488	18	796	814	
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	380	50	430	11	633	644	
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	317	48	365	11	527	538	
4 I kaupunginosa — stadsdelen	22	9	31	5	36	41	
5 II » »	7	8	15	—	34	34	
6 III » »	18	2	20	2	23	25	
7 IV » »	30	8	38	1	46	47	
8 V » »	123	17	140	—	163	163	
9 VI » »	54	2	56	2	132	134	
10 VII » »	60	2	62	1	86	87	
11 VIII » »	3	—	3	—	3	3	
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	—	—	—	—	4	4	
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	63	2	65	—	106	106	
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår							
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	53	5	58	7	163	170	

¹⁾ Katso taulujen XII ja XIV alaviittaa 1. — Se not 1 till tabellerna XII och XIV. — Voir la 1^{ère} note des

huoneluvun mukaan, kaupunginosittain.
efter rummens antal, stadsdelsvis.
des chambres, par quartiers de la ville.

Lägenheter med: — *Locaux comprenant:*

8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	
3 huonetta 3 rum 3 chambres	4 huonetta 4 rum 4 chambres	5 huonetta 5 rum 5 chambres	6 huonetta 6 rum 6 chambres	7 huonetta 7 rum 7 chambres	8 huonetta 8 rum 8 chambres	9 huonetta 9 rum 9 chambres	10 huonetta 10 rum 10 chambres	11 huonetta 11 rum 11 chambres	12 huonetta 12 rum 12 chambres	13 huonetta 13 rum 13 chambres	13 ja useamp. huonetta 13 och flere rum 13 chambres ou da- santage	Yhteensä huo- neistoja Summa lägenheter Nombre total des locaux
423	170	74	41	19	10	4	3	1	1	3	2051	1
309	129	61	38	17	9	4	3	1	1	3	1649	2
284	123	61	37	16	8	4	3	1	1	3	1444	3
35	20	19	9	2	—	1	1	—	1	—	160	4
27	20	12	9	7	—	1	—	—	—	—	131	5
27	14	9	10	5	3	1	—	—	—	—	115	6
40	21	5	2	—	1	—	—	—	—	—	154	7
93	29	10	5	2	1	1	—	—	—	—	445	8
24	7	2	—	—	—	—	—	—	—	—	233	9
38	11	3	2	—	—	—	—	—	—	—	204	10
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	11
—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	6	12
25	6	—	1	1	1	—	—	—	—	—	205	13
114	41	13	3	2	1	—	—	—	—	—	402	14

ableaux XII et XIV.

XVI. Huoneet asutuissa huoneistoissa ¹⁾ ryhmitettyinä
Rummen i bebodda lägenheter ¹⁾ grupperade
Chambres des locaux habités ¹⁾ groupées d'après

1	2 Huoneluku asutuissa huoneistoissa, joissa oli:—						7					
	1 huone — 1 rum — 1 chambre			2 huonetta — 2 rum — 2 chambres								
	Alueen Endast kök Ovaste	1 huone ilman kattolaa 1 rum utan kök 1 chambre sans cuisine	Yhteensä Summa Total	2 huonetta ilman kattolaa 2 rum utan kök 2 chambres sans cuisine	1 huone ja kattilo 1 rum och kök 1 chambre et cuisine	Yhteensä Summa Total						
1	Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant											
1	Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet						433	55	488	36	1592	1628
2	A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår						380	50	430	22	1266	1288
3	1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område						317	48	365	22	1054	1076
4	I kaupunginosa — stadsdelen						22	9	31	10	72	82
5	II » »						7	8	15	—	68	68
6	III » »						18	2	20	4	46	50
7	IV » »						30	8	38	2	92	94
8	V » »						123	17	140	—	326	326
9	VI » »						54	2	56	4	264	268
10	VII » »						60	2	62	2	172	174
11	VIII » »						3	—	3	—	6	6
12	Rautatien asema — Järnvägsstationen						—	—	—	—	8	8
13	2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen						63	2	65	—	212	212
	B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår											
14	Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun						53	5	58	14	326	340

¹⁾ Katso taulujen XII ja XIV alaviittaa 1. — Se not 1 till tabellerna XII och XIV. — Voir la 1:ère note des

huoneistojen huoneluvun mukaan, kaupunginosittain.
efter lägenheternas rumantal, stadsdelsvis.
le nombre des chambres, par quartiers de la ville.

Antalet rum i bebodda lägenheter med: — Chambres des locaux comprenant:													19
8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
3 huonetta 3 rum 3 chambres	4 huonetta 4 rum 4 chambres	5 huonetta 5 rum 5 chambres	6 huonetta 6 rum 6 chambres	7 huonetta 7 rum 7 chambres	8 huonetta 8 rum 8 chambres	9 huonetta 9 rum 9 chambres	10 huonetta 10 rum 10 chambres	11 huonetta 11 rum 11 chambres	12 huonetta 12 rum 12 chambres	13 huonetta 13 rum 13 chambres	13 ja useamp. Huonetta 13 och flere rum 13 chambres ou de- vantage	Yhteensä huonetta Summa rum Nombre total des chambres	
1269	680	370	246	133	80	36	30	11	12	44	—	5027	
927	516	305	228	119	72	36	30	11	12	44	—	4018	
852	492	305	222	112	64	36	30	11	12	44	—	3621	
105	80	95	54	14	—	9	10	—	12	—	—	492	
81	80	60	54	49	24	9	—	11	—	27	—	478	
81	56	45	60	35	24	9	—	—	—	17	—	397	
120	84	25	12	—	8	—	—	—	—	—	—	381	
279	116	50	30	14	8	9	10	—	—	—	—	982	
72	28	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	434	
114	44	15	12	—	—	—	10	—	—	—	—	431	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	
—	4	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	
75	24	—	6	7	8	—	—	—	—	—	—	397	
342	164	65	18	14	8	—	—	—	—	—	—	1009	

tableaux XII et XIV.

**XVII. Asuttujen huoneistojen asukkaat ¹⁾ ryhmi-
Boende i bebodda lägenheter ¹⁾ grupperade
Habitants des locaux habités ¹⁾ groupés d'après le nombre**

1	2 3 4 5 6 7					
	Asukkaita huoneistoissa, joissa oli: —					
	1 huone — 1 rum — 1 chambre			2 huonetta — 2 rum — 2 chambres		
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	Yhteensä Summa Totalt	1 huone ilman kattokäkiä 1 rum utan kök 1 chambre sans cuisine	1 huone ja kattokäki 1 rum och kök 1 chambre et cuisine	2 huonetta jinnan kettokäkiä 2 rum utan kök 2 chambres sans cuisine	2 huonetta jinnan kettokäkiä 2 rum utan kök 2 chambres sans cuisine	Yhteensä Summa Totalt
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	950	73	1 023	49	2 669	2 718
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	841	67	908	31	2 131	2 162
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	616	61	677	31	1 651	1 682
4 I kaupunginosa — stadsdelen	32	14	46	14	92	106
5 II » »	9	8	17	—	77	77
6 III » »	31	3	34	2	50	52
7 IV » »	53	10	63	6	126	132
8 V » »	244	21	265	—	487	487
9 VI » »	118	3	121	7	478	485
10 VII » »	122	2	124	2	304	306
11 VIII » »	7	—	7	—	15	15
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	—	—	—	—	22	22
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	225	6	231	—	480	480
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår						
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	109	6	115	18	538	556

¹⁾ Katso taulujen XII ja XIV alaviittaa 1. — Se not 1 till tabellerna XII och XIV. — Voir la 1.ère note des

**tettyinä huoneistojen huoneluvun mukaan, kaupunginosittain.
etter lägenheternas rumantal, stadsdelsvis.
des chambres des locaux, par quartiers de la ville.**

8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19												
Boende i lägenheter med: — Habitants des locaux comprenant:												
3 huonetta 3 rum 3 chambres	4 huonetta 4 rum 4 chambres	5 huonetta 5 rum 5 chambres	6 huonetta 6 rum 6 chambres	7 huonetta 7 rum 7 chambres	8 huonetta 8 rum 8 chambres	9 huonetta 9 rum 9 chambres	10 huonetta 10 rum 10 chambres	11 huonetta 11 rum 11 chambres	12 huonetta 12 rum 12 chambres	13 ja useamp. huonetta 13 och flere rum 13 chambres ou dar- raninge	Yhteensä asukkaita Summa boende Nombre total des habitants	
1 642	728	366	218	130	54	34	17	8	10	29	6 977	1
1 162	526	295	203	109	52	34	17	8	10	29	5 515	2
1 051	501	295	196	104	50	34	17	8	10	29	4 654	3
131	83	84	45	15	—	12	5	—	10	—	537	4
87	84	61	51	41	22	9	—	8	—	16	473	5
84	45	35	54	35	19	4	—	—	—	13	375	6
125	85	21	13	—	3	—	—	—	—	—	442	7
351	123	57	25	13	6	9	5	—	—	—	1 341	8
102	33	14	—	—	—	—	—	—	—	—	755	9
171	43	17	8	—	—	—	7	—	—	—	676	10
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22	11
—	5	6	—	—	—	—	—	—	—	—	33	12
111	25	—	7	5	2	—	—	—	—	—	861	13
480	202	71	15	21	2	—	—	—	—	—	1 462	14

tableaux XII et XIV.

**XVIII. Ahtaasti asutut huoneistot, niiden huoneet ja asukkaat, kaupungin-
Locaux surpeuplés, leurs chambres et**

1	2 Huoneistoja — Lägenheter — Locaux								
	Asuttuja 1—4 huoneen huoneistoja, joissa asukkaiden luku huonetta kohden oli: Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant			Bebodda lägenheter om 1—4 rum, i vilka antalet boende per rum utgjorde: Locaux habités de 1—4 chambres, dont le nombre d'habitants par chambre était de:			Kokoaan asuttuja huoneistoja Samalla bebodda lägenheter Nombre total des locaux habités		
	3.0 ja enemmän, 3.0 och flere 3.0 et davantage	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0 ja enemmän, 3.0 och flere 3.0 et davantage	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0—3.9	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage
1 Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet	153	66	21	240	2 051	7.5	3.2	1.0	11.7
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår	132	56	17	205	1 649	8.0	3.4	1.0	12.4
3 1. Kaupungin aseman alueella — Stadsplanens område	87	36	4	127	1 444	6.0	2.5	0.3	8.8
4 I kaupunginosa — stadsdelen	8	—	—	8	160	5.0	—	—	5.0
5 II »	—	—	—	—	131	—	—	—	—
6 III »	1	2	—	3	115	0.9	1.7	—	2.6
7 IV »	6	2	—	8	154	3.9	1.3	—	5.2
8 V »	24	18	1	43	445	5.4	4.1	0.2	9.7
9 VI »	23	7	1	31	223	10.3	3.1	0.5	13.9
10 VII »	21	6	2	29	204	10.3	2.9	1.0	14.2
11 VIII »	3	—	—	3	6	50.0	—	—	50.0
12 Rautatien asema — Järnvägsstationen	1	1	—	2	6	16.7	16.7	—	33.4
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupungin aseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	45	20	13	78	205	22.0	9.8	6.3	38.1
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår									
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	21	10	4	35	402	5.2	2.5	1.0	8.7

**osittain. — Trångt bebodda lägenheter, rum och boende i dem, stadsdelsvis.
leurs habitants, par quartiers de la ville.**

11 Huoneita — Rum — Chambres									20 Asukkaita — Boende — Habitants								
Huoneita 1—4 huoneen huoneistoissa, joissa asukkaiden luku huonetta kohden oli: Rum i lägenheter om 1—4 rum, i vilka antalet boende per rum utgjorde: Chambres des locaux de 1—4 chambres, dont le nombre d'habitants par chambre était de:			Huoneita asuttuja huoneistoissa Yhteensä — Samtliga rum i bebodda lägenheter — Totalt des chambres des locaux habités			%:eina asutt. huoneiden koko luvusta olivat huoneet 1—4 h. huoneistoissa, joissa asukkaiden luku huonetta kohden oli — I % av hela antal bebodda rum utgjorde rummen i 1—4 rums lägenheter, i vilka antalet boende per rum var: — En % de la totalité des chambres habitées, les chambres des locaux de 1—4 chambres, dont le nombre d'habitants par chambre se montait à 3 et au-delà, étaient:			Asukkaita 1—4 huoneen huoneistoissa, joiden asukas luku huonetta kohden oli: Boende i lägenheter om 1—4 rum, i vilka antalet boende per rum utgjorde: Habitants des locaux de 1—4 chambres, dont le nombre d'habitants par chambre était de:			Koko väestö — Hela folkmängden La population totale			%:eina koko väkiluvusta olivat henkilöt sellaisissa 1—4 huon. huoneistoissa, joissa asukk. luku huonetta kohden oli: — I % av hela folkmängden utgjorde de boende i sådana 1—4 rums lägenheter, i vilka antalet boende per rum var: — En % de la popul. totale les habitants des locaux de 1—4 chambres, dont le nombre d'habitants par chambre se montait à 3 et au-delà, étaient:		
3.0 ja enemmän, 3.0 och flere 3.0 et davantage	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0 ja enemmän, 3.0 och flere 3.0 et davantage	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0—3.9	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0 ja enemmän, 3.0 och flere 3.0 et davantage	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0—3.9	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage	3.0—3.9	4.0—5.9	6.0 ja enemmän, 6.0 och flere 6.0 et davantage
260	89	21	370	5 027	5.2	1.8	0.4	7.4	812	392	145	1 349	6 977	11.6	5.6	2.1	19.3
216	69	17	302	4 018	5.4	1.7	0.4	7.5	671	303	115	1 089	5 515	12.2	5.4	2.1	19.7
142	41	4	187	3 621	3.9	1.1	0.1	5.1	438	178	28	644	4 654	9.4	3.8	0.6	13.8
12	—	—	12	492	2.4	—	—	2.4	36	—	—	36	537	6.7	—	—	6.7
—	—	—	—	478	—	—	—	—	—	—	—	—	473	—	—	—	—
2	2	—	4	397	0.5	0.5	—	1.0	6	9	—	15	375	1.6	2.4	—	4.0
12	2	—	14	381	3.2	0.5	—	3.7	39	9	—	48	442	8.8	2.1	—	10.9
39	19	1	59	982	4.0	1.9	0.1	6.0	120	85	9	214	1 341	9.0	6.3	0.7	16.0
35	9	1	45	434	8.0	2.1	0.3	10.4	108	37	6	151	755	14.3	4.9	0.8	20.0
35	7	2	44	431	8.1	1.6	0.5	10.2	107	30	13	150	676	15.9	4.4	1.9	22.2
5	—	—	5	9	55.6	—	—	55.6	15	—	—	15	22	68.2	—	—	68.2
2	2	—	4	17	11.8	11.8	—	23.6	7	8	—	15	33	21.2	24.3	—	45.5
74	28	13	115	397	18.6	7.1	3.3	29.0	233	125	87	445	861	27.1	14.5	10.1	51.7
44	20	4	68	1 009	4.3	2.0	0.4	6.7	141	89	30	260	1 462	9.7	6.1	2.0	17.8

(Jatkoa — Forts. — Suite)

b. Kaupungin rajain ulkopuolella. — Utom stadens rår. — *En dehors des limites de la ville.*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	
Vuosisuokra Smk. Årshyran Fmk. <i>Loyer annuel en marcs</i>	Ainoastaan keittiö	Endast kök <i>Cuisine</i>	1 huon. ilm. keitt.	2 huonetta ilm. keitt.	1 huone ja keittiö	2 huonetta ja keittiö	3 huonetta ja keittiö	4 huonetta ja keittiö	5 huonetta ja keittiö	1 rum och kök	2 rum och kök	3 rum och kök	4 rum och kök	5 rum och kök	1 rum och kök	2 rum och kök	3 rum och kök
	Sans chaudière central		1 chambre sans cuisine	2 chambres sans cuisine	1 chambre et cuisine	2 chambres et cuisine	3 chambres et cuisine	4 chambres et cuisine	5 chambres et cuisine	1 chambre et cuisine	2 chambres et cuisine	3 chambres et cuisine	4 chambres et cuisine	5 chambres et cuisine	1 chambre et cuisine	2 chambres et cuisine	3 chambres et cuisine
	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central	Keskuslämmityksellä Med centralvärme Avee chaudière central
Alle — Under 1 200	22	—	2	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1 200—1 799	14	—	1	—	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1 800—2 399	1	—	1	—	—	—	36	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2 400—2 999	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3 000—3 599	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3 600—4 199	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4 200—4 799	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä huoneistoja — Lägenheter inalles — <i>Total des locaux</i>	37	—	4	—	3	—	57	—	10	—	2	—	—	—	—	—	—
Yhteensä huoneita — Rum inalles — <i>Total des cham-</i> <i>bres</i>	37	—	4	—	6	—	114	—	30	—	8	—	—	—	—	—	—
Yhteensä asukkaita — Bo- ende inalles — <i>Total des</i> <i>habitants</i>	71	—	5	—	10	—	178	—	34	—	6	—	—	—	—	—	—
Vuosisuokra, 1 000 mk:oissa — Årshyra, i 1 000 mk — <i>Loyer annuel, en 1 000</i> <i>marcs</i>	37.0	—	4.9	—	4.7	—	100.3	—	24.0	—	8.1	—	—	—	—	—	—

XX. Vuokrattujen asuinhuoneistojen keskimääräiset vuosivuokrat, kaupunginosittain.

Medelårshyra för uthyrda bostadslägenheter, stadsdelsvis.

Loyers annuels moyens des logements loués, par quartiers de la ville.

1	2	3	4	5	6	7	8	9
Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden Quartiers de la ville ou districts y correspondant	Ainoastaan keittiö Endast kök Cuisine	1 huone ilm. keittiö. 1 rum utan kök. 1 chambre sans cuisine	2 huonetta ilm. keittiö. 2 rum utan kök 2 chambres sans cuisine	1 huone ja keittiö 1 rum och kök 1 chambre et cuisine	2 huonetta ja keittiö 2 rum och kök 2 chambres et cuisine	3 huonetta ja keittiö 3 rum och kök 3 chambres et cuisine	4 huonetta ja keittiö 4 rum och kök 4 chambres et cuisine	5 huonetta ja keittiö 5 rum och kök 5 chambres et cuisine
	Smk — Fmk — Marcs							
	Huoneistot ilman keskuslämmitystä — Lägenheter utan centralvärme Locaux sans chauffage central							
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	1 268	1 312	2 047	2 218	3 639	5 965	8 344	10 400
A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår ..	1 301	1 327	2 223	2 288	3 752	6 072	8 344	10 400
1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	1 330	1 320	2 223	2 302	3 738	6 072	83 44	10 400
I kaupunginosa — stadsdelen	1 408	2 100	2 467	2 660	4 404	6 563	7 667	10 000
II » »	1 200	1 700	—	2 644	4 261	6 927	9 800	11 000
III » »	1 223	—	1 260	2 210	3 760	6 400	6 200	—
IV » »	1 310	1 125	—	2 260	3 429	4 980	—	—
V » »	1 329	1 175	—	2 214	3 526	5 360	7 200	—
VI » »	1 376	1 250	2 580	2 383	3 076	—	—	—
VII » »	1 313	1 200	2 700	2 167	3 410	4 530	—	—
VIII » »	600	—	—	—	—	—	—	—
Rautatiasema — Järnvägstationen	—	—	—	1 555	—	4 560	—	—
2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kaupunginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst område utom stadsplanen	1 083	1 500	—	1 908	4 500	—	—	—
B. Kaupungin rajain ulkopuolella — Utom stadens rår								
Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	999	1 215	1 580	1 760	2 400	4 050	—	—
	Huoneistot, joissa oli keskuslämmitys — Lägenheter med centralvärme Locaux avec chauffage central							
<i>Koko laskenta-alueella — Hela räkningsområdet</i>	—	2 100	—	—	6 000	6 000	7 200	9 000

Huom. Keskiarvot, jotka nojautuvat vähempään kuin 5 huoneistoon, on painettu »nonpareil» kirjasinlajilla.
Obs. Medeltal, som grundas sig på färre än 5 lägenheter, äro angivna med »nonpareil».

**XXI. Talouskunnat suuruuden
Hushållen fördelade efter
Ménages d'après le nombre de leurs**

1 Kaupunginosat tai niitä vastaavat alueet Stadsdelar eller motsvarande områden <i>Quartiers de la ville ou districts y correspondant</i>	2 Yhden hengen talouskunta En persons hushåll <i>Ménages d'individas isolés</i>	3 Perhetalouskuntia, joissa on: — Familje- Nombre de ménages de famille										
		4	5	6	7	8	9	10	11	12		
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
		henkilöä — personer -										
1 Koko laskenta-alueella — Hela räk- ningsområdet	611	424	400	281	220	146	74	35	20	12	4	
2 A. Kaupungin rajain sisällä — Inom stadens rår ..	526	331	329	224	176	118	56	26	15	7	1	
3 1. Kaupunginaseman alueella — Stadsplanens område	501	289	285	198	150	91	40	20	9	6	1	
4 I kaupunginosa — stadsdelen	51	23	30	20	18	14	6	4	—	1	—	
5 II » »	45	24	17	13	13	12	10	4	2	2	—	
6 III » »	39	26	17	24	9	6	1	2	1	—	1	
7 IV » »	71	39	31	13	14	4	3	—	2	—	—	
8 V » »	194	93	81	56	46	24	6	5	2	2	—	
9 VI » »	40	43	66	37	26	14	5	3	—	1	—	
10 VII » »	59	39	41	35	22	14	8	1	2	—	—	
11 VIII » »	2	1	2	—	—	2	—	—	—	—	—	
12 Rautatienasema — Järnvägsstationen	—	1	—	—	2	1	1	1	—	—	—	
13 2. Kaupunkiin yhdistetyllä, kau- punginaseman ulkopuolella olevalla alueella — Avhyst- område utom stadsplanen	25	42	44	26	26	27	16	6	6	1	—	
B. Kaupungin rajain ulko- puolella — Utom stadens rår												
14 Pietarsaaren maalaiskunnassa — I Pedersöre kommun	85	93	71	57	44	28	18	9	5	5	3	

**mukaan, kaupunginosittain.
storlek, stadsdelsvis.
membres, par quartiers de la ville.**

13 hushåll bestående av: composés de:					18 Yhteensä Summa Total		20 Hotelleja, matkustaja- koteja y. m. — Hotell, resandehem m. m. Hôtels, etc.			23 Sairaaloita, vankiloita y. m. — Sjukhus, fän- gelser m. m. Hôpitaux, prisons, etc.			26 Kaikkiaan Inalles Ensemble						
14	15	16	17	16 ja us. 16 o. fl. 16 et da- vanlage	19 Perhetalouskunta Familjehushåll Ménages de famille	21 Henkilöitä Personer Personnes	22 Talouskunta Hushåll Ménages	24 Henkilöitä Personer Personnes	25 Hoidot, vangit y. m. Hästen, fångar m. fl. Internes, prisoners, etc.	27 Talouskunta Hushåll Ménages	28 Henkilöitä Personer Personnes	29	30						
12	13	14	15	16 ja us. 16 o. fl. 16 et da- vanlage	12	13	14	15	16 ja us. 16 o. fl. 16 et da- vanlage	12	13	14	15	16 ja us. 16 o. fl. 16 et da- vanlage	12	13	14	15	16 ja us. 16 o. fl. 16 et da- vanlage
4	1	—	1	—	1 622	6 366	2	15	1	12	47	169	2 247	7 209	1				
1	1	—	1	—	1 286	4 989	2	15	1	12	47	169	1 826	5 747	2				
1	1	—	1	—	1 092	4 153	2	15	1	4	5	40	1 599	4 715	3				
1	—	—	—	—	117	486	—	—	—	—	—	—	168	537	4				
—	—	—	—	—	97	428	—	—	—	2	5	10	144	488	5				
—	1	—	—	—	88	336	1	12	—	—	—	—	128	387	6				
—	—	—	—	—	107	371	—	—	—	2	—	—	180	472	7				
—	—	—	—	—	315	1 147	1	3	1	—	—	—	510	1 345	8				
—	—	—	—	—	195	715	—	—	—	—	—	—	235	755	9				
—	—	—	—	—	162	617	—	—	—	—	—	—	221	676	10				
—	—	—	—	—	5	20	—	—	—	—	—	—	7	22	11				
—	—	—	—	—	6	33	—	—	—	—	—	—	6	33	12				
—	—	—	—	—	194	836	—	—	—	8	42	129	227	1 032	13				
3	—	—	—	—	336	1 377	—	—	—	—	—	—	421	1 462	14				

